



Iglesia Católica San Luis Rey
Saint Louis King Catholic Church

4^º DOMINGO DE ADVIENTO

4TH SUNDAY OF ADVENT



“She will bear a son and you are to name him Jesus, because he will save his people from their sins.” - Mt 1:21

“Dará a luz un hijo y tú le pondrás el nombre de Jesús, porque él salvará a su pueblo de sus pecados”. - Mt 1, 21
December – Diciembre 18, 2022

Excerpts from the Lectionary for Mass ©2001, 1998, 1970 CCD.
Leccionario I ©1976 Comisión Episcopal de Pastoral Litúrgica de la Conferencia del Episcopado Mexicano.

©LPi

NUESTRA MISION

En la Iglesia San Luis Rey somos una familia de fe que invita a todos a adorar y servir como una comunidad diversa por medio del amor, la gracia, la palabra de Dios y los sacramentos.



OUR MISSION

In St. Louis Church we are a family of faith who welcome everyone to worship and serve as a diverse community through love, grace, the word of God, and the Sacraments.

SIRVIENDO AL PUEBLO DE DIOS ~ SERVING THE PEOPLE OF GOD

68633 "C" STREET* CATHEDRAL CITY, CA 92234* (760) 328-2398

WWW.STLOUISCHURCHCATHEDRALCITY.ORG - EMAIL: stlouiscathedralcity@sbdiocese.org

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor
Fr. Athanasius Ezealla, Parochial Vicar
Dcn. Mario Alberto Aguiar

Parish Staff ~ Personal de la Parroquia

Fr. Luis Alberto Guido - Pastor	ext: 130	lguido@sbdiocese.org
Fr. Athanasius Ezealla - Parochial Vicar	ext: 122	aezealla@sbdiocese.org
Deacon Mario Alberto Aguiar		maguiar@sbdiocese.org
Deacon Jaime Rosas - Religious Education	ext: 124	jrosas@sbdiocese.org
Rosa Castro - Youth Ministry and Confirmation Coordinator	ext: 123	rcastro@sbdiocese.org
Isabel Salas - Ministry Coordinator and Media	ext: 129	isalas@sbdiocese.org
Alejandra Garcia - Receptionist and Bookkeeping	ext: 110	alejandragarcia@sbdiocese.org

Ministries and Sacraments ~ Ministerios y Sacramentos

Visita a los Enfermos

Samuel & Rosa Lopez (760) 558-9504

Ministros Extraordinarios de Comunión (Español)

Rosie Guerra e Imelda Figueroa

Lectors English Glenn Davis (415) 308-3455

Lectores Español

Ofelia Rubio y Ginez Apolinar (760) 534-4967

Sacristanes / Sacristans

Imelda Figueroa

Servidores del Altar

Maria Imelda Rubio (760) 641-2160

Francis Solorio (760) 498-7077

Hospitalidad - Hospitality

Amalia Garcia (760) 409-1555

Maria Martinez (760) 641-6673

Mario Estrada (760) 457-6865

Retiro Prematrimonial

Juventino y Lorena Mora (760) 409-0279

Ministerio de Duelo—Vida y Sanación

Angelica Medina

Alma Cortez (760) 600 - 0823

Fe y Caridad - Faith and Charity

Faviola Camacho Valenzuela (760) 844-6629

Youth Group - Grupo de Jóvenes

Rosa Castro (760) 328-2398 Ext. 123

rcastro@sbdiocese.org

Prevención y Rescate

Diana Laguna y María Torres (760) 409-8865

Grupo de Oración

Natividad Alverdin (760) 409-3756

Ministerio de Música

Angelica Medina (760) 534-9234

Nicolas Vieyra (760) 861-5024

Coro de Niños

Angelica Medina (760) 534-9234

HORARIO DE OFICINA ~ OFFICE HOURS

Monday through Thursday: Lunes a Jueves: 8:00 am 5:00 pm (Closed /Cerrada 12:00pm - 1:00 PM)

HORARIO DE LAS MISAS ~ MASS SCHEDULE

Monday and Tuesday	7:30 am (English)	Sábado / Saturday	Domingo / Sunday
Miércoles y Jueves	7:30 am (Español)	4:00 pm (English)	7:00 am (Español)
Friday	7:30 am (English)	6:00 pm (Español)	9:00 am (English)
Viernes	6:00 pm (Español)		11:00 am (Español)
Confessions / Confesiones			1:00 pm (Español)
Viernes/Friday 4:00pm - 5:00pm			6:00 pm (Español)

**Exposición del Santísimo Sacramento—Los viernes a las 7:00 p.m.
Exposition of the Most Blessed Sacrament -Fridays at 7:00 p.m.**



**Servicios de Funeral
de Ana Maria de la Cruz Guido
madre del Padre Luis**

**Vigilia: Viernes de 5:30 p.m. a 8:00 p.m.
Misa de Funeral: Celebrante Obispo Rojas
Sábado 24 a las 10:00 a.m.**

**Funeral Services for
Ana Maria de la Cruz Guido
mother of Fr. Luis**

**Vigil: Friday 5:30 p.m. to 8:00 p.m.
Funeral Mass: Celebrant Bishop Rojas
Saturday 24th at 10:00 a.m.**

Our parish offers Online Giving

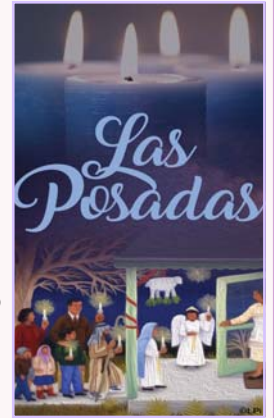
This will allow you to make contributions to our Church without writing checks or worrying about cash donations. For additional information, or to sign up, visit our website at www.stlouischurchcathedralcity.org or call the parish office at 760-328-2398

Usted puede apoyar la iglesia dando en Línea

Un sitio web donde puedes ofrecer tus donaciones en línea sin tener que preocuparte de escribir cheques o cargar efectivo. Para mas información o para registrarte visita nuestra pagina Web [ww.stlouischurchcathedralcity.org](http://www.stlouischurchcathedralcity.org) o llama a la oficina al 760-328-2398

Calendario de las Posadas Diciembre ~ Calendar of the Posadas December

Fecha/Date	Hora/Time	
December 16	6:00pm	Misa/Mass Grupo de Jovenes y Catequistas/ Youth Group and Catechists
December 17	6:00pm	Misa/Mass Lectores/Lectors
December 18	6:00pm	Misa/Mass Ministros de Eucaristia y Sacristanes/ Eucharistic Ministers
December 19	6:00pm	Rosario/Rosary Prevencion y Rescate y Ministerio de Duelo
December 20	6:00pm	Rosario/Rosary Grupo de Oracion/Prayer Group
December 21	6:00pm	Rosario/Rosary Ujieres/Ashers
December 22	6:00pm	Rosario/Rosary Grupo Guadalupano



VIVIR LA LITURGIA -

"Dios esta con nosotros." Esta es la única constante en la imprevisibilidad de la vida. Los detalles de nuestras vidas pueden cambiar, no solo instantáneamente sino dramáticamente. Las personas que experimentan un momento de paz pueden encontrarse fácilmente en guerra. Los tiempos de prosperidad pueden convertirse rápidamente en tiempos de necesidad. Nuestra visión para el futuro puede ser destruida y nuestras seguridades puestas en peligro. Estos últimos días de Adviento nos permiten hacer los últimos preparativos. La verdadera seguridad y protección que buscamos solo puede venir de Dios. El descanso, la armonía y la paz que deseamos se encuentran solo en Dios. ¿Cómo sabemos que esto es cierto? Dios mismo nos dio una señal: Emanuel, Dios con nosotros. No temas, ni seas incrédulo. Aférrate a lo que Dios ha hecho al darnos a su Hijo unigénito. No tenemos que intentar ansiosamente controlar la imprevisibilidad de la vida. ¡Todo lo que tenemos que hacer es asegurarnos de que nuestros corazones estén en el lugar correcto y buscando las cosas correctas!

LIVE THE LITURGY -

"God is with us." This is the one constant in the unpredictability of life. The particulars of our lives can change, not only instantly but dramatically. People experiencing a time of peace can easily find themselves at war. Times of prosperity can rapidly become times of want. Our vision for the future can be destroyed, and our securities placed in jeopardy. These final days of Advent allow us to make final preparations. The true safety and security we seek can only come from God. The rest, harmony, and peacefulness we desire are found in God alone. How do we know this to be true? God Himself gave us a sign: Emmanuel, God with us. Do not be afraid, and do not be unbelieving. Hold fast to what God has done in giving us His only begotten Son. We do not have to anxiously attempt to control life's unpredictability. All we need to do is make sure that our hearts are in the proper place and seeking the right things!

©LPI



Mass Intentions of the Week ~ Intenciones de Misas de la Semana

Sábado - Saturday 17

- 4:00 pm For the special intentions of Saint Louis Community.
6:00 pm Por el eterno descanso de Miguel Pacheco+.

Domingo - Sunday 18

- 7:00 am En Acción de gracias por Henry y Mila Mendoza. En agradecimiento al Señor de las Misericordias.
9:00 am For the eternal repose of the soul of Mario de Loera+, Rosario Lopez Escobar+, Jesus Gonzalez+, Juventino and Soledad Mora+. For Luisana Martinez on her birthday.
11:00 am Por el descanso eterno de Emelia Oliva Cruz Carrasco+, Tito Olivo+ y Raymundo Babuca+.
1:00 pm Por el descanso eterno de Adolfo Miltre+, Elías Granillo+, María de Jesús Varela+, Jesús Adalberto Higuera Amparano+ y Francisca Pérez López+.
6:00 pm Por las intenciones especiales de la Familia Madrigal de San Francisco.

Monday - Lunes 19

- 7:30 am For the eternal repose of the soul of Pedro Ruiz+ and Gloria Herejon+. In thanksgiving to Saint Joseph for Timoteo Badillo Ruiz.

Tuesday - Martes 20

- 7:30 am For the eternal repose of the soul of Lucina Diaz+.

Miércoles - Wednesday 21

- 7:30 am Por el eterno descanso de Jesús Adalberto Higuera Amparano+ y Margarita López Nagüera+.

Jueves - Thursday 22

- 7:30 am Por el eterno descanso de Ulyses León+ y Jesica Loera+.

Viernes - Friday 23

- 7:30 am For the eternal repose of the soul of Guadalupe Hernandez+.

Intención de la veladora del Tabernáculo ~ Tabernacle Candle Intention

Diciembre / December 2022

de Lunes 19 a Viernes 23/ From Monday 19th to Friday 23rd

Por la salud y fortaleza de José Antonio y Brenda Torres Padilla.



Para la veladora del tabernáculo para intenciones usted puede solicitar una intención por una semana, la donación por la intención es de \$20. Su intención también estará en el boletín de la misma semana. Debe de ir a la oficina por lo menos dos semanas de anticipación para solicitar su intención. Bendiciones.



We have an intention candle lit next to the tabernacle, which you can request an intention for a week. Your intention will be in the bulletin for a week. The donation for the intention is \$20. Please go to the office at least two weeks in advance to request your intention. Blessings.

Meditación del Evangelio

Cuando José despertó de aquel sueño, hizo lo que le había mandado el ángel del Señor y recibió a su esposa.. - Mateo 1, 24

Ya casi estamos en Navidad, unos cuantos días y estaremos celebrando el nacimiento del Emmanuel que significa “Dios con nosotros”. Este año, espero, sea muy diferente a los dos anteriores, recuerdan como teníamos pandemia por todo el mundo. Esa situación truncó nuestra celebración en familia y en comunidad. Ahora es diferente, estaremos juntos, con una fe renovada. Experimentamos alegría como José, cuando el ángel le comunicó que María era la Madre de Dios, y que debía cuidarla a ella y a su Hijo. Cuidar de Jesús es el deber de todo cristiano, abrazarlo y protegerlo en los que nos rodean, especialmente con los de la casa, los pequeños y los ancianos.

“La Navidad, conduce a la realización de la expectativa de Dios también en cada uno de nosotros, en toda la Iglesia y en los muchos pequeños a los que el mundo desprecia, pero a los que Dios también ama y a los que Dios se acerca” (Papa Francisco). No olvidemos, en esta semana, que fueron María y José los primeros en recibir a Jesús por la fe en Dios que ellos profesaban. Ojalá, que su ejemplo nos anime a acercarnos al Sacramento de la Reconciliación, de esa forma permitimos que Dios hecho niño se acerque a nosotros. José nos anima a obedecer lo que Dios quiere de nosotros y María con su “sí”, nos muestra que es la mejor maestra del Evangelio.

Gospel Meditation

When Joseph awoke, he did as the angel of the Lord had commanded him and took his wife into his home. *Mathew 1:24*

An entire town is wiped out by fire, a tornado rips through several neighborhoods, a bomb claims a maternity hospital and a sudden heart attack takes the life of a soul mate. Life is unpredictable and dramatic. Many buy into the sad illusion that the securities and familiarities we see around us today will remain forever: our homes, our friends, our spouses, our churches, and even our health. We are stunned and shaken by a sudden change, finding ourselves bewildered, mortified, and even embittered. We do not like change, especially change driven by sources beyond our control. Are there any guarantees in life? We often live as if our lives come with lifetime warranties. When they break, they can be fixed or replaced. Such is not the case. Many things are irreplaceable and unable to be fixed. During life’s inevitable chaos, God says: “Do not be afraid.” Seriously? How can one not be afraid when things are falling apart?

Fear is normal and it has a purpose. It is unrealistic, and somewhat unhealthy, to strive to live without any fear. Fear teaches us lessons and can be a catalyst to discovering more profound things. What we do with fear and how we understand it is critical. Fear can either cripple us or move us forward. God does not want fear to cripple us. If we look around at all that can change in our lives and consider what we might have to do, we can easily wallow in the mire of self-misery. Or we can step up to the challenge, as Mary did, and do what needs doing! We can stand tall, as did Joseph, and do the right and just thing! What gives us this courage? Faith.

God is with us. This is the focus of our Advent preparations. We need to be reminded that we are not in this alone. God not only made us and loves us, but God keeps us! In the person of Jesus Christ, God is the sign we need to persevere! Do not be afraid and do not be unbelieving! Hold fast to what God has done in giving us His only begotten Son. We do not have to anxiously attempt to control life’s unpredictability. God has blessed us with the birth of His Son. Trust that He is with us and will not abandon us, even in death.

LA CORRESPONSABILIDAD DIARIA - RECONOCER A DIOS EN LOS MOMENTOS ORDINARIOS

San José el Corresponsable

San José es uno de los más grandes ejemplos de corresponsabilidad que tenemos en los Evangelios. He aquí un hombre que entiende el cuidado y la reverencia por la propiedad de Dios, un hombre escogido para ser corresponsable de la vida y el aliento del Hijo y Esposa de Dios.

José estaba atento. Reconoció lo que era de Dios. Cuando entendió que María iba a ser la madre de Dios, no se puso celoso ni amargado. No se atrevió a presumir la propiedad sobre ella.

José era orante. Aceptó la oportunidad de estar en relación con Dios, aunque fuera de una manera radical e inesperada. ¿Cuántos de nosotros confiaríamos en un sueño loco que tenemos donde un ángel nos dice que nuestra prometida está llevando al Hijo de Dios? Bueno, aquellos de nosotros que ya estamos profundamente conectados con Dios a través de la oración. José estaba abierto a recibir a Dios, por lo que estaba abierto a la verdad de una manera que muchos de nosotros no hubiéramos estado.

José fue amable. Incluso antes de tener una comprensión completa de la situación, no estaba dispuesto a exponer a María a la vergüenza. No se entregó a sentimientos de traición.

José estaba comprometido. Él perseveró. Al Señor no le faltaron tareas extrañas e incluso peligrosas para José, pero se sometió a cada una de ellas.

José era responsable. Cuando despertó de su sueño, “hizo como el ángel del Señor le había mandado, y llevo a su esposa a su casa.”

José fue un hombre al que se le confiaron muchos dones, y dio de ellos sabiamente. Oremos para que tengamos la gracia de seguir su ejemplo.

- *Tracy Earl Welliver, MTS*

EVERYDAY STEWARDSHIP RECOGNIZE GOD IN YOUR ORDINARY MOMENTS

St. Joseph the Steward

St. Joseph is one of the greatest examples of stewardship we have in the Gospels. Here is a man who understands care and reverence for the property of God, a man chosen to be steward over the very life and breath of God's Son and Spouse.

Joseph was mindful. He recognized what belonged to God. When he understood that Mary was to be the mother of God, he was not jealous or bitter. He did not presume to claim ownership over her.

Joseph was prayerful. He accepted the opportunity to be in relationship with God, even if it was in a radical and unexpected way. How many of us would trust a crazy dream we have where an angel tells us our fiancée is carrying the Son of God? Well, those of us who are already profoundly connected to God through prayer. Joseph was open to receiving God, and so he was open to the truth in a way many of us would not have been. Joseph was gracious. Even before he had full understanding of the situation, he was unwilling to expose Mary to shame. He did not give himself over to feelings of betrayal.

Joseph was committed. He persevered. The Lord had no shortage of strange and even dangerous-sounding tasks for Joseph, but he submitted to each one.

Joseph was accountable. When he awoke from his dream, “he did as the angel of the Lord had commanded him, and took his wife into his home.”

Joseph was a man entrusted with many gifts, and he gave of them wisely. Let us pray that we have the grace to follow in his example.

— *Tracy Earl Welliver, MTS*

©LPi